**7. Organizace školního roku / Хичээлийн жилийн зохион байгуулалт**

Školní rok pro všechny typy škol začíná 1. 9. a končí 31. 8. Člení se na období školního vyučování a období školních prázdnin.

Vyučování začíná 1. 9. a končí 30. 6. následujícího kalendářního roku.

Školní rok se dělí na první a druhé pololetí. První pololetí začíná 1. 9. a končí 31. 1. Druhé pololetí začíná 1. 2. a končí 30. 6.

Na konci každého pololetí dostávají žáci **vysvědčení**. Žáci jsou hodnoceni z jednotlivých předmětů i z chování.

Бүх төрлийн сургуулийн хичээлийн жил нь тухайн жилийн 9 дүгээр сарын 1-нд эхэлж, дараа жилийн 8 дугаар сарын 31-нд дуусдаг. Хичээлийн жил нь сургалтын ба амралтын үеүүдэд хуваагдана.

9 дүгээр сарын 1-нд эхэлж дараа жилийн 6 дугаар сарын 30-нд дуусна.

Сургалтын үе нь 1 ба 2 дугаар хагас жилд хуваагдана. 1 дүгээр хагас жил нь 9 дүгээр сарын 1-нээс дараа жилийн 1 дүгээр сарын 31 хүртэл, 2 дугаар хагас жил нь 2 дугаар сарын 1-нээс 6 дугаар сарын 30 хүртэл үргэлжилнэ.

Сургалтын хагас жил бүрт сурагчид гэрчилгээ (vysvědčení) олгогдоно.

**Prázdniny – období volna: / Сурагчдын амралт – чөлөөтэй үе:**

V průběhu školního roku jsou období, kdy žáci nechodí do školy. Jsou to prázdniny, státní svátky nebo volno, které vyhlašuje ředitel školy, tzv. **ředitelské volno** (maximálně pět dní v jednom školním roce). Tuto informaci mají žáci zapsanou v žákovské knížce. Harmonogram školního roku naleznete také na stránkách školy.

Сургуулийн хичээлийн жилд сурагчдын амралт байдаг. Нийтийн баяр амралт болон **сургуулийн захирлын зүгээс** (нэг хичээлийн жилд дээд тал нь таван өдөр) амралт зарладаг. Амралтын тухай мэдээллийг сурагчийн харилцах дэвтэр дээр бичнэ бас сургуулийн цахим хуудас давхар бичсэн байгаа.

**Podzimní prázdniny** - trvají dva dny a přičleňují se ke státnímu svátku 28. 10.

**Vánoční prázdniny** - od 23. 12. do 2. 1.

**Pololetní prázdniny** - trvají jeden den a připadají na pátek v době od 29. 1. do 4. 2.

**Jarní prázdniny** - trvají jeden týden v období od února do března. Termín se každý rok mění. Není stejný pro všechny školy v České republice. Liší se podle sídla školy. V dalším roce se termín o týden posune.

**Velikonoční prázdniny** - připadají na čtvrtek před státními svátky Velký pátek a Pondělí Velikonoční. Žáci tedy mají volno (včetně víkendu) 5 dnů.

**Hlavní (letní) prázdniny** – trvají 2 měsíce od 1. 7. do 31. 8.

**Намрын амралт –** 10 дугаар сарын 28-ны Үндэсний баярын өдрүүдэд нэмж 2 хоног амрана. **Зул сарын амралт –** 12 дугаар сарын 23-наас дараа оны 1 дүгээр сарын 2 хүртэл

**Хагас жилийн амралт –** 1 хоног амрана. 1 дүгээр сарын 29-нээс 4 дүгээр сарын 2-ны хооронд аль нэг Баасан гаригт тохионо.

**Хаврын амралт** – 7 хоног амрана. Сургуулийн байгаа хот, дүүргээс хамааран 2 дугаар сарын сүүлийн 7 хоногоос 3 дугаар сарын сүүлийн долоо хоногийн хооронд тохионо.

**Улаан өндөгний баярын амралт –** Улаан өндөгний баярын өмнөх Пүрэв, Баасан гаригуудад тохионо. Тайлбар. Улаан өндөгний баяр нь Ням ба Даваа гаригт дамжин тохиодог.

**Зуны амралт –** 7 дугаар сарын 1-нээс 8 дугаар сарын 31 хүртэл үргэлжилнэ.

**Formulář pro rodiče / Эцэг эхэд зориулсан маягт**

**Harmonogram školního roku / .......... / .......... Сургуулийн жилийн хуваарь**

Školní docházka a vysvědčení: / Хичээлийн ирц ба гэрчилгээ:

První pololetí začátek / Эхний хагас жил эхлэх……….………….. konec / дуусах…………………….

Vysvědčení první pololetí / Эхний хагас жилийн гэрчилгээ………………………………………………….

Druhé pololetí začátek / Сүүлийн хагас жил эхлэх……….………….. konec / дуусах……………………

Vysvědčení druhé pololetí / Сүүлийн хагас жилийн гэрчилгээ……………………………………………….

Další školní rok začíná / Дараагийн хичээлийн шинэ жил эхлэх ……………………………

Volno/škola není v tyto dny: / Хичээл болон сургууль амрах өдрүүд:

Podzimní prázdniny / Намрын амралт ………………………………………………………....

Vánoční prázdniny / Зул сарын амралт ……………………………………….…………………..

Pololetní prázdniny / Хагас жилийн амралт …………………………………………………………..

Jarní prázdniny / Хаврын амралт ………………………………………………………………...

Velikonoční prázdniny / Улаан өндөгний баярын амралт ………………………………………………………

Hlavní prázdniny / Зуны амралт ………………………………………………………………..

Třídní schůzky: / Ангийн хурал ………………………………………………………………...